

# “Piteek Khat Numei Ci Leeng Nuihzaak Huai”

## Taang Zomi

1.1 Ui pen ganhing ahi hi. “Ganhing” kammal pen a *huampi kammal* (hypernym) hi-a, ui, vok, bawng, sial cihte pen tua ganhing kammal sung-a a *kihel kammal* (hyponym) ahi uh hi. Ganhing pen “ui” cihna hi lo-a, ahih hangin, ui pen ganhing khat ahi hi.

1.2 Tua mahbangin, piteek pen numei (lia) ahi hi. “Numei” kammal pen a *huampi kammal* (hypernym) hi-a, naungek numei, naupang numei, nungak, nupi, piteek cihte pen tua numei kammal sung-a a *kihel kammal* (hyponym) ahi uh hi. Numei (lia) pen “piteek” cihna hi lo-a, ahih hangin, piteek pen numei (lia) khat ahi hi.

1.3 A tung-a mahbangin, puteek pen pasal (taang) ahi hi. “Pasal” kammal pen a *huampi kammal* (hypernym) hi-a, naungek pasal, naupang pasal, tangval, papi, puteek cihte pen tua pasal kammal sung-a a *kihel kammal* (hyponym) ahi uh hi. Pasal (taang) pen “puteek” cihna hi lo-a, ahih hangin, puteek pen pasal (taang) khat ahi hi.

2.1 Tuma kum 400, kum 300 lai-in, Mikang minam (Europe-a a teeng mite) pawlkhat (a diakdiak-in Spaniard le Portuguese) in mivom (Black)-te pen mihing taktak-in sim zo lo uh-a, Africa gam-ah pai-in tua mivomte man-in, America-ah sila ding-in zuak uh hi. “Mivomte pen ganhing ahi hiam?” ci-in, va dong leeng, “Hi kei, mihing hi; ahi zongin mihing taktak bel hi kei” hong ci kha ding uh hi. [Tua Mikangte sung pan-in, Mangkang (British) kumpi in bel, mivomte sila-a zuakna le leina, deih lo hi.] Pasian’ bawlsa mihing veve, tua bang-a kideidanna pen Lai Siangtho tawh kituak lo-a, tu lai-a human rights i cihcih tawh zong kituak lo hi.

2.2 Tua mahbangin, “Nungakte bek numei (lia) hi-a, piteekte pen numei (lia) taktak hi zo lo hi. Piteekte pen numei ci leeng nuihzaak huai hi, zumhuai hi,” ci-a a ngaihsun ki-om thei hi. Tua bang deidanna pen Lai Siangtho (biakna vai) le human rights (politics) tawh kituak lo hi.

2.3 A tung-a mahbangin, “Tangvalte bek pasal (taang) hi-a, puteekte pen pasal (taang) taktak hi zo lo hi. Puteekte pen pasal ci leeng nuihzaak huai hi, zumhuai hi,” ci-a a ngaihsun ki-om thei hi. Tua bang deidanna pen Lai Siangtho (biakna vai) le human rights (politics) tawh kituak lo hi.

3.1.1 Tu hun ciangin, ngaisutna hong kahto-a, mikangte tampi in, “Mivomte pen mihing mah hi; sum-tawh-kilei sila-a zat ding hi kei,” ci-in hong saang thei ta uh hi.

3.1.2 Ahi zongin, mivomte pen mihing cih ding pen zumhuai sa lai veve uh-a, deidan lai veve uh hi.

3.2.1 Zomite' group-te (yahoogroup, googlegroup, etc.)-ah, 2005-2008 sungin, nungak bek numei (lia) hi, ci-in, a ngaihsun ki-om thei hi. Piteekte pen numei (lia) hi lo hi, cih ngaihsutna kinei kha thei hi.

3.2.2 Zomite' group-te (yahoogroup, googlegroup, etc.)-ah, 2005-2008 sungin, tangval bek pasal (taang) hi, ci-in, a ngaihsun ki-om thei hi. Puteekte pen pasal (taang) hi lo hi, cih ngaihsutna kinei kha thei hi.

3.2.3 2009 sungin, ngaihsutna tawm bang hong kahto-a, piteek zong numei (lia) mah hi; ci-in mi pawlkhat in hong saang thei ta uh hi. Ahi zongin, piteekte pen numei (lia) ci leeng, nuihzaak huai hi, ci-in, kingaihsun lai veve hi.

3.3.3 2009 sungin, ngaihsutna tawm bang hong kahto-a, puteek zong pasal (taang) mah hi, ci-in mi pawlkhat in hong saang thei ta uh hi. Ahi zongin, puteekte pen pasal (taang) ci leeng, nuihzaak huai hi, ci-in, kingaihsun lai veve hi.

4.1 Tua bang-a ngaihsutna a kineihna pen, i la, i ngeina cihte, i telkan loh man ahi hi. I ngeina pen tam zaak lo, tam theih lo i hih man, ahi hi. I minam neumuh-in thudon lo kha, i hih man, ahi hi. Thu i zaak mun (tam vei) pen maan ding hi, ci-in, kan lopi-a i up man ahi hi. Thu i zaak thak khat pen, khial ding hi, ci-in, kan lopi-a i up man ahi hi. Thu i up pen a maan man-a a um hi lo-in, um nuam i hih man-a a umte i hih man, ahi hi.

*The easiest thing of all is to deceive one's self; for what a man wishes he generally believes to be true.*

— *Demosthenes (384 BC - 322 BC)*

*Ei leh ei kikheemna pen, a baih peen ahi hi. Mi khat in ama' ut bang pen a maan peen dingin um hi.*

— *Demosthenes (384 BC - 322 BC)*

4.2 Zomi Siamsin Kipawlna (Universities, Yangon) pan-a a kihawmkhia *Momno* (March 15, 2009) sung-ah, "Zomite'n I Kepcing Ding Thu Nam 6" cih thu, kisuaksak hi.

Tua te in:

(1) Minam Itna (Zomi-a a piang, i hi hi; Zomi it ni.); (2) Pilna (Sum zon' ding bek hanciam lo-in, pilna sin ding ding zong hanciam ni.); (3) Zopau le Zolai (I pau, i lai, a mangngilh tam mahmah ta hi; i pau i lai zangh ding, thupisak ding hi hang; i lai bei leh minam bei ding hi.); (4) Ngeina (Ngeina i theih kei leh, i minam picing thei tuan lo ding hi; ngeina kepna-ah kipan'pilh ciat ni.); (5) Biakna (Pasian i muan'na khangsak ni); (6) Lia le Taang (Lia le Taang mah keem ciat, zangh ciat ni; min mai-a i gelh ahi Lia le Taang pen cikmah hun-in man'suah kei ni; midangte'n

bangbang hong ci zongin, i zatsa Lia le Taang mah maizum lo takin hangsan takin, zang ciat, keem ciat ni.)

cihte ahi hi.

4.3 Nungak-tangval, nupi-papi, piteek-puteek i vekpi-in, Lia le Taang sung-ah kihel i hih manin, maizum lo-in, hangsan tak-in i zat ding hong thupi seemseem hi.

5. Tu laitakin, i kiim i paam-ah, ei i man'than' hangin phamawh a sa lo mi tampi om hi. I ngeina, i lai cihte, i kepcing theih loh ding a deih mi tampi om hi.

6. I zungg (root)-ah thuuk-lut kik-in, i gou (heritage) i telkan, i kepcing, i puah, i zuun ding kism hi. Thu khat hong kigen ciangin, um pah lo, nial pah lo-in, i telkan ding kism hi.